其他推介

書目：美猴王孫悟空
作者：何錦雲
出版社：三豐出版社

這本書是講述孫悟空和兩個師弟陪同唐三藏到西天取真經的經過，作者用漫畫形式介紹內容。每當他們遇到困難時，他們都會合力想辦法解決，就好像我們讀書遇到困難時，老師幫我們解決一樣。我非常喜歡這套書，因為人物描寫非常生動，對白又很有趣。希望大家看了我的推介，也會借這套書看看。

黎頌謙

書目　雨天、晴天
作者　吳佩芳
出版社　獲益出版事業有限公司

這本書部分是童話，部分是生活故事。媽媽每天晚上都給我說其中的一個，而令我印象最深刻的是寫爸爸對兒子的掛念的故事。他非常想念兒子，但又沒有機會表達，只好將所有心事都告訴鸚鵡。有一次，爸爸病了，要送到醫院去，他的兒子從鸚鵡口中才知爸爸是如何記掛自己。全書的主旨是提醒我們要珍惜眼前人。

陳佳恩

聖公會李兆強小學

2004年5月
編者的話

轉瞬間又到五月了，還有不到一個月的時間又要應付期考，相信同學們已經在密鑼緊鼓地溫習。不過，希望大家在溫習之餘，仍然能維持天天閱讀的習慣，每天抽出至少十五分鐘的時間閱讀課外書籍，這樣不但可以吸收更多知識，也可以舒緩緊張的心情。

今期【悅讀】的主題是寓言，寓言的篇幅一般都比較簡短，不需十數分鐘便可以看完一個故事，不會花大家太多的時間。

雖然寓言的故事內容比較簡單，人物也不複雜，但往往含有深刻的意義，值得我們深思。希望同學在閱讀這些有趣的故事之餘，也不忘想想故事背後的意義，在學期快將終結時，來一次自我的反省和檢討。

下期的【悅讀】將會是本學年最後一次的出版，同學如想跟同學分享你的閱讀心得，可要把握最後的機會啊！

無論大家投稿「悅讀」及「讀者迴響」，緊記在6月5日前將稿件交回中央圖書館主任羅潔卿老師，有關表格可向羅潔卿老師索取。

如有任何疑問，歡迎與課程統籌組李明珠主任聯絡。

投稿

Cheung Ka Lun 3D

Title : Little Bulldozer helps again
Author : Annette Smith
Illustrator : Marina McAllan
Publisher : New PM Story Books
This story was about a Big Bulldozer, a Little Bulldozer and a Big Truck.
One day, the Big Bulldozer and the Big Truck were going down to the river to make a road.
Unfortunately, the Big Truck stuck in the mud.
Luckily the Little Bulldozer was not big and heavy.
Therefore he went all the way down to the Big Truck with a rope. Then, the Big Bulldozer went up the road.
Finally, the Big Truck came up out of the mud.
In conclusion, we should not look down on little things. Sometimes it can help us a lot.

Ho Nga Ying 3C

Title : The Three Little Pigs
Author : Rachel Merriman
Publisher : Walker Books
This story is about the three little pigs built their houses.
The story is very funny and interesting but some words are difficult. I like this book very much because the story tells me that we must work hard in everything.

第十頁
This story tells us that the little red hen found an ear of corn. The cat, the rat and the pig are her friends in the farmyard. She asked them to help her to plant, to water and to cut the corn. But nobody would like to help. So, she did them all by herself. They also did not help the hen to take the corn to the mill and to bake some bread. They only thing they liked was to eat the bread. But the little red hen did not give the bread because they didn’t help her at all.

This story teaches us that we need to put effort on everything. There is no such thing as a free lunch.

I like this book “The Little Red Hen” because the pictures are beautiful, the content is interesting and the story is educative.

Yip Nga Yi 2E

Once upon a time, George gave his son Bartholomew a little black kitten. His son hugged the little kitten not very gentle, so George said, “Be gentle.” Bartholomew gave the little black kitten a swing, a ride in his cart and made the little black kitten wet.

George said again, “Be gentle”. Bartholomew played his drum, and made the kitten go away. Finally, Bartholomew knew that he was wrong. He found the kitten under the table. Now, he is gentle and is happy.

Christine Suen 2A

Aesop’s Fables were renowned for their teaching of positive values through stories about animals. This book was written by Aesop 2624 years ago. Being translated into many different languages, the book is popular in many countries.

There are numerous fables in the Aesop’s Fables, of which I like the ass and the lapdog most. The fable talks about how the master treated the two animals differently and what the ass learnt at the end. The ass was treated badly. It was trapped in a stable all day long and forced to do a lot of work. On the contrary, the master loved the lapdog very much as it could play many funny tricks. He gave good food for the dog to eat. The dog was also allowed to wander around the house and play with the master all the day. The ass was sad to see the differences. One day, the ass slipped away from the stable. He galloped into the house and tried to do something silly to cheer the master up. He jumped on the master’s back and licked him, like what the dog usually did. When the servants saw that, they helped the master at once by beating the ass very seriously. The ass was kicked back to the stable. He thought over what had happened that evening. Finally, he understood that he should not make any comparison with the lapdog. Being an ass, he should work hard for the master. It was its responsibility. Imitating others and making comparison with them is meaningless. Everyone is different and is lovely in the eyes of the Lord. So, just try our best to do what we need to do.
The smallest of seven brothers, measuring no more than a thumb when he was born, Tom is still the most intelligent. When he and his brothers become lost in the woods, Tom thinks of a brilliant idea to save them all from the many bad people who they meet. After escaping from two bad men who want to use Tom Thumb to make money he finds more trouble. A hungry wolf passing by swallows Tom in one gulp. Tom is still alive inside the Wolf and must try to find a way out. Will he do it? Read and find out!

Title: The Lion and the Mouse
Author: Gail Herman
Publisher: Random House
Recommended by Miss Chan Ka Cheuk

In this fable, the lion was big and strong. He laughed at the thought that the little mouse caught by him could be of any use to him and set it free. However, the mouse used his sharp teeth to save the lion from the net. “The Lion and the Mouse” is a simple tale in which the animals symbolize human characteristics to convey a moral lesson. Small people can do big things! Never think that you are too little to do people a good turn. For those who are strong: Don’t look down on the others and make fun on them! I believe, people in the world should help each other.

Title: The smartest GIANT in Town
Author: Julia Donaldson
Publisher: Macmillan

This story is about a giant who is called George. He wishes he isn’t the scruffiest giant in town. One day, he notices a new shop. He buys a smart new shirt, a smart pair of trousers, a smart belt, a smart stripy tie, some smart socks with diamonds up the sides and a pair of smart shiny shoes. Then he helps a giraffe, a goat, a white mouse, a fox and a dog with his clothes. At last the animals thank him with a crown and a card. They say George is the kindest giant in town.

Phoebe Chow 3B

Ng Sheung Wai 3B
**Title:** Victoria and the Crowded Pocket  
**Author:** Carolyn slope and Mary Murphy

I would like to introduce a book for you, which is called 'Victoria and the Crowded Pocket'. The book tells the life of a little kangaroo who is called Victoria. When Victoria was young, she hated to live in her mother's pocket because it was so messy. Victoria wanted to leave her mother. She has lived with other animals, like Mrs Koala, Mrs Rabbit and Mrs Goose. After she had tried to live with them, she finally knew that her mother's pocket was the best place for her to stay.

This book is very meaningful. In the book, the pictures are lively and colorful. It is very interesting. I hope all of you will like this book.

Choi Kiu Yan 3C

---

**Title:** The missing piece meets the big O  
**Author:** Shel Silverstein  
**Publisher:** Harper Collins  
**Recommended by:** Miss Chan Yuen Ching

This story is about a wedge-shaped piece (the missing piece) that longs to find one to roll with. Therefore, it makes itself more attractive and brilliant. When he does find a perfect fit, he grows bigger and so has to go in search of another “better fit”. One day, the piece meets the big O who can roll on his own. He gives advice to the piece to roll on his own. At the beginning, the piece finds it difficult and impossible to roll because of his edges. He keeps on trying. Then, his edges wear down and can move more easily. Finally, the piece even changes into a smaller version of big O. He can roll alone happily.

This is a simple poignant fable for adults and children. The journey of the missing piece becoming a big O hints that to be happy in a friendship you must be your own independent, happy person. Relying on others too much will not hide your short comings.
Have you ever heard of the idiom "No pain No gain"? Do you understand it? Let me tell you a story about a hardworking little red hen and her three lazy friends. I hope it may help you understand the wisdom of this idiom.

The little red hen is very hard working. She has three lazy friends, namely, the cat, the rat and the pig. One day, the little red hen found a handful of corn seed. She made good use of the seed. First, she planted the corn. Next, she weeded and watered the corn every day. Then she cut the ripped corn and took the corn to the mill. She had a big bag of white flour. Guess what she did next? She baked a big, mouthwatering loaf of bread.

The hardworking little red hen did all the things by herself. Her lazy friends didn’t give her a hand at all. That’s why the little red hen said to them, ‘You didn’t help me at all. So now I’m going to eat this warm, fresh bread all by myself.’

Boys and girls, do you want to be the hard working little red hen?

Did you enjoy this fable? It is short and full of wit. This is the characteristic of a fable.

‘The Lion and the Three Bulls’ is just one out of a total 655 fables from the online collection of Aesop’s Fables and is one the oldest fable collections in the world. I am sure that every one of you has read some of them in Chinese. They are not just interesting to read. They also reflect the great wisdom of the writer because every fable conveys an important idea. So think in depth while reading. What ‘The Lion and the Three Bulls’ teaches us?

UNION IS STRENGTH. Do you think so?

Now just enter the website: www.aesopfables.com and enjoy the ageless and timeless wisdom of Aesop and his many fables.
Have you ever heard of the idiom "No pain No gain"? Do you understand it? Let me tell you a story about a hardworking little red hen and her three lazy friends. I hope it may help you understand the wisdom of this idiom.

The little red hen is very hard working. She has three lazy friends, namely, the cat, the rat and the pig. One day, the little red hen found a handful of corn seed. She made good use of the seed. First, she planted the corn. Next, she weeded and watered the corn every day. Then she cut the ripped corn and took the corn to the mill. She had a big bag of white flour. Guess what she did next? She baked a big, mouthwatering loaf of bread.

The hardworking little red hen did all the things by herself. Her lazy friends didn’t give her a hand at all. That’s why the little red hen said to them, ‘You didn’t help me at all. So now I’m going to eat this warm, fresh bread all by myself.’

Boys and girls, do you want to be the hard working little red hen?
I would like to introduce a book for you, which is called ‘Victoria and the Crowded Pocket’. The book tells the life of a little kangaroo who is called Victoria. When Victoria was young, she hated to live in her mother’s pocket because it was so messy. Victoria wanted to leave her mother. She has lived with other animals, like Mrs Koala, Mrs Rabbit and Mrs Goose. After she had tried to live with them, she finally knew that her mother’s pocket was the best place for her to stay.

This book is very meaningful. In the book, the pictures are lively and colorful. It is very interesting. I hope all of you will like this book.

Choi Kiu Yan 3C

Title : The missing piece meets the big O
Author : Shel Silverstein
Publisher : Harper Collins
Recommended by Miss Chan Yuen Ching

This story is about a wedge-shaped piece (the missing piece) that longs to find one to roll with. Therefore, it makes itself more attractive and brilliant. When he does find a perfect fit, he grows bigger and so has to go in search of another “better fit”. One day, the piece meets the big O who can roll on his own. He gives advice to the piece to roll on his own. At the beginning, the piece finds it difficult and impossible to roll because of his edges. He keeps on trying. Then, his edges wear down and can move more easily. Finally, the piece even changes into a smaller version of big O. He can roll alone happily.

This is a simple poignant fable for adults and children. The journey of the missing piece becoming a big O hints that to be happy in a friendship you must be your own independent, happy person. Relying on others too much will not hide your shortcomings.
Title : Tom Thumb
Author : Vernon Mills
Publisher : Ladybird Books Loughborough

Recommended by Mr M

The smallest of seven brothers, measuring no more than a thumb when he was born, Tom is still the most intelligent. When he and his brothers become lost in the woods, Tom thinks of a brilliant idea to save them all from the many bad people who they meet. After escaping from two bad men who want to use Tom Thumb to make money he finds more trouble. A hungry wolf passing by swallows Tom in one gulp. Tom is still alive inside the Wolf and must try to find a way out. Will he do it? Read and find out!

Title : The Lion and the Mouse
Author : Gail Herman
Publisher : Random House

Recommended by Miss Chan Ka Cheuk

In this fable, the lion was big and strong. He laughed at the thought that the little mouse caught by him could be of any use to him and set it free. However, the mouse used his sharp teeth to save the lion from the net. “The Lion and the Mouse” is a simple tale in which the animals symbolize human characteristics to convey a moral lesson. Small people can do big things! Never think that you are too little to do people a good turn. For those who are strong: Don’t look down on the others and make fun on them! I believe, people in the world should help each other.

Title : Farmer Duck
Author : Martin Waddell
Publisher : Magi Publication

The story is about a farmer duck who had the bad luck to live with a lazy old farmer. The duck did all the works while the old farmer just stayed all day in bed. Until the day the duck got fed up with working all day and his friends helped him to take appropriate action. The story tells us don’t be lazy and be considerate. I like the story because it was touching.

Phoebe Chow 3B

Title : The smartest GIANT in Town
Author : Julia Donaldson
Publisher : Macmillan

This story is about a giant who is called George. He wishes he isn’t the scruffiest giant in town. One day, he notices a new shop. He buys a smart new shirt, a smart pair of trousers, a smart belt, a smart stripy tie, some smart socks with diamonds up the sides and a pair of smart shiny shoes. Then he helps a giraffe, a goat, a white mouse, a fox and a dog with his clothes. At last the animals thank him with a crown and a card. They say George is the kindest giant in town.

Ng Sheung Wai 3B
The Little Red Hen

Illustrator: Liz Pichon
Publisher: Ladybird

This story tells us that the little red hen found an ear of corn. The cat, the rat and the pig are her friends in the farmyard. She asked them to help her to plant, to water and to cut the corn. But nobody would like to help. So, she did them all by herself. They also did not help the hen to take the corn to the mill and to bake some bread. They only thing they liked was to eat the bread. But the little red hen did not give the bread because they didn’t help her at all.

This story teaches us that we need to put effort on everything. There is no such thing as a free lunch.

I like this book “The Little Red Hen” because the pictures are beautiful, the content is interesting and the story is educative.

Yip Nga Yi 2E

Be Gentle

Author: Virginia Miller
Publisher: Walker Books

Once upon a time, George gave his son Bartholomew a little black kitten. His son hugged the little kitten not very gentle, so George said, “Be gentle.”

Bartholomew gave the little black kitten a swing, a ride in his cart and made the little black kitten wet. George said again, “Be gentle”. Bartholomew played his drum, and made the kitten go away. Finally, Bartholomew knew that he was wrong. He found the kitten under the table.

Now, he is gentle and is happy.

Christine Suen 2A
編者的話

轉瞬間又到五月了，還有不到一個月的時間又要應付期末考，相信同學們已經在密鑼緊鼓地溫習。不過，希望大家在溫習之餘仍然能維持天天閱讀的習慣，每天抽取至少十五分鐘的時間閱讀課外書籍，這樣不但可以吸收更多知識，也可以舒緩緊張的心情。

今期【悅讀】的主題是寓言。寓言的篇幅一般都比較簡短，不需十數分鐘便可以看完一個故事，不會花大家太多時間。

雖然寓言的故事內容比較簡單，人物也不複雜，但往往含有深刻的意義，值得我們深思。希望同學在閱讀這些有趣的故事之餘，也不忘想想故事背後的意義，在學期快將終結時，來一次自我的反省和檢討。

下期的【悅讀】將會是本學年最後一次的出版，同學如想跟同學分享你的閱讀心得，可要把握最後的機會啊！

無論大家投稿「悅讀」及「讀者迴響」，緊記在6月5日前將稿件交回中央圖書館主任羅潔卿老師，有關表格可向羅潔卿老師索取。

如有任何疑問，歡迎與課程統籌組李明珠主任聯絡。

第一頁

投稿

下期的【悅讀】將會是本學年最後一次的出版，同學如想跟同學分享你的閱讀心得，可要把握最後的機會啊！

無論大家投稿「悅讀」及「讀者迴響」，緊記在6月5日前將稿件交回中央圖書館主任羅潔卿老師，有關表格可向羅潔卿老師索取。

如有任何疑問，歡迎與課程統籌組李明珠主任聯絡。

第十頁

Title：Little Bulldozer helps again
Author：Annette Smith
Illustrator：Marina McAllan
Publisher：New PM Story Books
This story was about a Big Bulldozer, a Little Bulldozer and a Big Truck.
One day, the Big Bulldozer and the Big Truck were going down to the river to make a road.
Unfortunately, the Big Truck stuck in the mud.
Luckily the Little Bulldozer was not big and heavy.
Therefore he went all the way down to the Big Truck with a rope. Then, the Big Bulldozer went up the road.
Finally, the Big Truck came up out of the mud.
In conclusion, we should not look down on little things. Sometimes it can help us a lot.

Cheung Ka Lun 3D

Title：The Three Little Pigs
Author：Rachel Merriman
Publisher：Walker Books
This story is about the three little pigs built their houses.
The story is very funny and interesting but some words are difficult. I like this book very much because the story tells me that we must work hard in everything.

Ho Nga Ying 3C
其他推介

書目：美猴王孫悟空
作者：何錦雲
出版社：三豐出版社

這本書是講述孫悟空和兩個師弟陪同唐三藏到西天取真經的經過，作者用漫畫形式介紹內容。每當他們遇到困難時，他們都會合力想辦法解決，就好像我們讀書遇到困難時，老師幫我們解決一樣。我非常喜歡這套書，因為人物描寫非常生動，對白又很有趣。希望大家看了我的推介，也會借這套書看看。

黎頌謙

書目：雨天、晴天
作者：吳佩芳
出版社：獲益出版事業有限公司

這本書部分是童話，部分是生活故事。媽媽每天晚上都給我說其中的一個，而令我印象最深刻的是寫爸爸對兒子的掛念的故事。他非常想念兒子，但又沒有機會表達，只好將所有心事都告訴鸚鵡。有一次，爸爸病了，要送到醫院去，他的兒子從鸚鵡口中才知爸爸是如何記掛自己。全書的主旨是提醒我們要珍惜眼前人。

陳佳恩